

ទុកច្បែកទេស លើវាទូច



ស្រីបមនុស្សជីកដំឡួង

រៀបរៀងដោយ: លោក បែល យេក

រួបភាពដោយ: លោក សុភាព

IC អន្តរការ
សហគម

ទៅអស់

សេវា រោក ស្រីន ព្រៃង និទានអំពី "មនុស្សជីកដីឡូង"

របស់ជនជាតិទំព័ន ខេត្តរតនគិរី

ចាប់ពីមួលឯកទី៣ ចំនួន ១៥ ក្បាល

ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០១០

បើចង់បានពីមានបន្ថែមទៀត

សូមទាក់ទងមកតាមអាសយដ្ឋានខាងក្រោមនេះ :

អណ្តូវាស៊ិហានអន្តោតិវឌ្ឍន៍ (ICC)

P.O BOX 612

ភ្នំពេញ កម្ពុជា

Tel : 092 469 934

ឬ

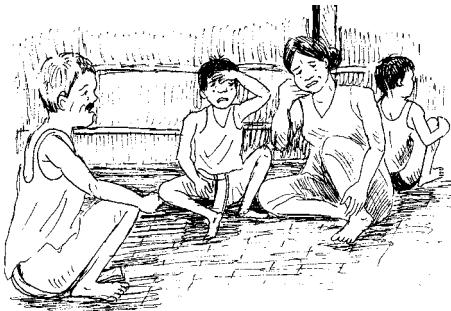
P.O BOX: 890003

បានលួង ខេត្តរតនគិរី

Tel : 075974029

E-mail: ":ride.pm@icc.org.kh" ride.pm@icc.org.kh

A folk tale written in Tampuan language of Ratanakiri province,Kingdom of Cambodia.
third printing,15 copies, December.2010. For more information or copies contact the
address above.



សិរីត នៅ ទី ខាប់ខ្លួន

ម៉ោង ឡាយូត ឡាកំដែរព្រៃ
អាក់ ឬ អន់ខេ ទី គន ពេរ
ជុំ ឬ គន កាម៉ាក់ ឈោះ
សិច តាម៊ជាត គន អដែកនៅ
ឈោះ សិច ពេរទូទិន្ន ឬ

ជាមី ជារ់ ឈោះ ពី ម៉ោត អន់ខេ ថាក ឡាកំ សិរ ពួម បើត់
ប្រិ អ្នត តាម៊ជាត ល្អ ពេរ ទូទិន្ន ពីង ហិ ជិង អន់ខេ
ពេរ ជុំ ឬ បើត់ មង កាភារ់ តាម៊ជាត ការ ធ្វើក អេះ ស៊ិិ
ជី ហុំ បើត់ ធ្វើក ឬ អន់ខេ ប៉ែប៉ែ គន គន ការ ការ សោន
ម៉ោង កាតុ តាម៊ជាត ការ ជី តារ៉ាង រូប ថែក ពិម បើទូទិន្ន
កេរោះ ឈោះ សិរីត ការ អន់ខេ បើត់ ហិ ឬ



កោះឈោះ តាមជោគ

ឃាតំង កោច ទុក ពូ

ស្ថាត ស្តែងក់ បាទ្យេះ

ស្រក់ ម៉ាមុញ្ញ

ប្រើត់ នរ ថ្វីក ថែត គន កា អន់ កា សេះ ផែិ សែដ្ឋ ។

បាទ្យេត មេង ការឃាតំច ជារ ចិរញ្ញ ពី ថែត អន់ខេ កា សិតិ

ទីនឹង ពី ត្រី ពូម ម៉ោញ្ញ នៅ ។ ពោទ្ធិត ជារ ៖ «មេតិ !

ជារ នា ព្រឹន ប្រើត់ នរ ម៉ោញ្ញ កត់ លូ សាន់តុក កា

ម៉ោញ្ញ កាតុ សា ធមិត ថាសី៖» ។ មេតិ ផែិ ជារ ៖ «យើឃ !

មួត កាហ្វីស មួត កាល្វៀវ នា ទី នរ ទី សាស្ត្រី សា ធមិត

ធមិន អន់ខេ ស្បែក កាចំង កា ពី ស្បែក កាចំង កា ថែត ។

តាមជោគ តើល ជារ ៖ សីរី ព្រំ ការិត មេតិ នរ ទីនឹង ចំ

ធមិន ទី ម៉ោញ្ញ កត់ ? មិន ទុក ពូ ស្ថាត នាល្វៀវ ទូទៅ ស្តែង

ស្រក់ ម៉ាមុញ្ញ ទី ម៉ោញ្ញ ហិច ឈោះ ហាង នាល្វៀវ ប្រើត់

នរ ថ្វីក ថែត គន កា កាម្លោន ម៉ោញ្ញ កាតុ អន់ កា ផែិ

សែដ្ឋ ជារ នា ឈោះ ។ មេតិ ផែិ ជារ ៖ ស្បែក ស្តែង អន់ធមិស

នា កាហ្វីស តានិច ហាង ។



ពី អន់ខេ ជា ៖ « ជា និយោះ ញ៉ា អន់ដីស បើ ម៉ែត តែប
 ទិល អន់ដីស ដីត ទិល អន់ដីស បុញ្ញល់ កេះ » ។ ថ្លែង
 ថ្លែង ឈាន់ ជាមី អង់គ្លេត់ តែប កា អន់ខេ រៀងចំ ហាង ។
 ជាមី ម៉ែត អន់ខេ សារតុក ពូម សិន កេះ ឈាន់ ស្ទឹង ថីង
 តោត ពូម តែប ហេះ ឈាន់ ស្ទឹង បីប៊ែប ហេះ នា ស្ទឹង បីប៊ែប ជាមី
 ផែវ កាប ជា ៖ « ចំ ស្ទឹង តោត ពូម តែ នៅ ? » តុង ផែវ វេះ
 ជា ៖ « ហេះ អំប្បៃ ហាង ស្ទឹង ឈាន់ មិត » ម៉ែត អន់ខេ
 ជា ៖ « យើរ បើ ប្រាក់ ថ្លូត មួត ចិក មួត ចិន នា ទី៖ !
 បើ ត្រួត តែប ជាន់ នាយក ស្ទឹង កាប លូ អន់ដីស ហាន ហ្សោះ
 អេះ » ។ កាតាគំង មិត អន់ខេ ជា និយោះ អន់ខេ អេះ មី
 កា អង់គ្លេត់ តែប

ឈាន់ ។ ថ្លែង ឈាន់
 មិត អន់ខេ ឈាន់ កា
 តុក ពូម ថ្លែង នាយក ។
 តាម ជោគ ជា ៖ « អ្ន នៅ
 ពី នៅ សាស្ទង នាយក ថ្លែង
 ចំ ពូម ថីង ទី ម៉ោង
 កត់ ? » ។



កេះ តក់ ពួម នៅក្នុង ត្រូវឃើញ ហាលោរាង ស្មូប៉ូ នាកំង
 ហាលោរាង ស្មូប៉ូ ដ៏ខ្សោយ ការណ៍ៗ ៖ «ចំ ត្រូវឃើញ នៅ នៅ ?» តន នៅ
 លោរាង នៅ ជា ៖ «តាំ ចាំងហិត លោរាង ទ្វារ មេគិត ទ្វារ» ។
 ម៉ែត នៅ ជា ៖ «យើឱយ មួត តង់ មួត ទុន នា ព្យារ បើ ត្រួត
 តែប ដីៗ ទិន្នន័យ និង ទិន្នន័យ តង់ កេះ ។
 ជាមិន តែប ការ និង ប្រាក់ រាជ្យប៉ះ ។ តារ ការបី មេគិត
 និង ប្រាក់ ជា ៖ «ព្យារ បើ ស្អែរ ដីៗ ម៉ាត់ សា ពួម នា » ។
 ជាមិន ស្អែរ ការ និង ប្រាក់ ប៉ះ ពួម និង សញ្ញាត់ កប់ដៅ
 ការបី ឱ្យ ពេះ ពេះ ។ បក់ ពិសោ បក់ បាកោ លោរាង ទិន្ន
 និង ម៉ែត និង សា កេះ ។ សា ការ និង តាំង នារ៉ា កាប់ ។
 អេះ នៅ ជា ៖ «ព្យារ តាំង ពួម នា » មិន នៅ ជា ៖ «តាំង ការ
 សា ទ្វារទ្វិត និង លោរាង ហាង សុ៖ ទិន្នន័យ ពិន ស្មូប៉ូ នាកំង ។
 ជាមិន ម៉ែត ពិន និង លោរាង ជា ៖ «អើ ជាមិន កេះ ដ៏ខ្សោយ ការ
 ពួម តាំង ជារ៉ា នា ម៉ាត់ ពិន
 ទ្វារ សិរ ពួម » ។ ជាមិន កេះ
 សា ពួម កេះ ពិន ម៉ែត និង លោរាង
 ការ ដោរក និង ទ្វារ សិរ ពួម ។



ទីលេ បាត់តែ ហារ
សិរ ពួម ឈោះ សិរ
ហាន ពី ម៉ែត អនុះខេ
ឈោះ ។ កេះ សិរ
កេះ ព្យៀរ ស្បរក់ ហារ
ការ អនុះខេ ទី ម៉ោញ



នៅ ។ ជាមី ពី នេះ បាត់ទី មូត ជប កាលាង ឡើង ឡើង
កេះ ឈោះ នេះ វា ៖ «យើឃ រីយ ជប ពិន ទី
កាលាង ឡើង ឡើង កេះ » នៅឯណី ឈោះ ជាមី នេះ ប្រើ តាម
ធោត ជីវ ស្បរក់ ។ តាម ធោត ជាមី នោះ ប្រើ តាម ឧក់
គោ ជិចម ចិង នូវ ជីវ ភាព ផែល ? » ពី នេះ ជាមី ៖ «ហត់
ភាព ចិង តត់ កិង ការ សិស » ។ កេះ តត់ កិង តត់ ព្យៀរ
តាម ធោត ការ ជីវ ទីលេ កាលាង ឡើង តាទិច ។ ត្រឹង
ភាព ពី នេះ មាន គោ នូវ នេះ ។ នូវ នេះ អង់បារាំង ពីក
នៅឯណី ឈោះ ពី នេះ ជាមី ៖ «ហត់ នូវ សិស បុធប
ដិល » តាម ធោត ជាមី ៖ «ជីវ ជិចម ? ទីលេ ភាព ចិង
ហារ ហាន ភាព ! » «ហត់ អនុះ នេះ ជីវ ប្រៀត ! » ។

ជាមី ពី ស៊ិន លោរោះ ប៉ាទ្ធី
 ជីវ អេះ ស៊ិន កាលាង ទ្សែះ
 កេរោះ លោរោះ ស្វុស ទ្រាច់
 កិង ស្ថាត អនុខ័ះ កាលាង
 ទ្សែះ លោរោះ ហាង ។



គន ស៊ិន អង់បារាំង ការ ខាក់ ។ ពី ម៉ែត អនុខ័ះ ជាទំ
 «ស្ថាត អនុដីស ហាង ទ្សីយ អនុដីស ហាង ថែ ការ
 អនុដីស បីត សាលាត សាម៉ោង ទ្សីង ពី ទ្សីង ម៉ែត
 ទី ពារ សបង់ ជីង អនុដីស ទី សាប្តីង សាម៉ោង អនុដីស» ។
 គន ស៊ិន ជាទំ: «ប៊ែន ពី ម៉ែត សាប្តីង ពារ ទ្សីង ចំ ចិង ទី
 ញ្ញើន ? » ជាមី ទ្សីង ទ្សីង លោរោះ ម៉ែត ពី អនុខ័ះ ការ
 សិត វាត៉ាប់ ស្ថាត អនុខ័ះ កាលាង ទ្សែះ លោរោះ ហាង ។
 តាមំផ្ទាត ជាទំ: «ប៊ែន និចម៉ែត ពីន ចិង ប្រែត៉ែ ម៉ោត ចិង ស្វែ
 ទ្រាច់ សា ? » ល្អទ្សីត ជាទំ: «ប៊ែន មី ទ្រាយូត ខាក់ នាយក់
 សា» តាមំផ្ទាត់: «យ៉ែន ទ្រាយូត និចម៉ែត ចិង ប្រែត៉ែ អេះ ? »
 ជាមី តាមំផ្ទាត កាយ កាន់ស៊ិន ព្យូម ទី ទ្សីច សាថ្ទៃ ស្វក់
 គេត្រូវ កាន់ស៊ិន តាំ បុំណាក ។

ម៉ោង ប្រុង ទ្វីង លោក៖ អេះ នឹង សំបើញ់ ជា ៖ «មី ! ពួម ពិន
 ធន សិន កេះ តែ ? » មី នឹង ជា « នឹង អេះ សិន កាម្ចាត់ ពិន
 ខ្សោយុទ ម៉ោត់ ពិន ខ្សោងវ៉ាញ់ ហាង អេះ » ជាមី សា កា អនុខេ
 ហាង ។ កេះលោក៖ តាមជោត ជា៖ «បេះ និចម៉ែង ប្រើត់ សា
 រ៉ែ ? » នឹង យិត និចម៉ែង កា អ្ន ទី រុធបិស និចម៉ែង កា អ្ន កើត
 ជាមី ម៉ោត់ កានឹង ជា៖ «ជា សាត សាភ្លៀ គន ប្រែះ ខ្សោហាង
 គន យ៉ាង សាក្សាថ់ អន បី ឧរល វ៉ាលុត អន បុក់
 តាំងកង់ ប្រើ ម៉ោស តោ អន ទ្វីប្រុប់ កាណាង ខ្សោះ សាភ្លៀ
 សា » ។ ជាមី ម៉ោងប្រុង ទ្វីលោក៖ បី ឧរល វ៉ាលុត តាទិច
 កាតិក កាត្រ ជាមី តាំងកង់ ប្រើ ម៉ោស លោក៖ បុក់ កានឹង
 ហ្មេ រោប្រុប់ កាណាង ខ្សោះ លោក៖ តាទិច ។ ជាមី ហារ កា
 អនុខេ ប្រុង តាំងកង់ ប្រើ ម៉ោស លោក៖
 ហាង ។ ទិល បុក់ ទ្វីង តាមជោត
 ជា៖ «និចម៉ែង អិស អេ អិស ចិង ថាក
 ពួយ សាភ្លៀ ព្យ៉ា ចិង សិន នឹង ល្អ ពី
 ផែត លាត់ ? » ព្យៀទ្វិត ជា៖ «យ៉ាំ
 តោ តោ ពួយ អិស យ៉ាំ នោម
 នោម ពួយ អិស សាភ្លៀ មី ។



យេះ៖ អិស ថាក បុត្រិច កា អាត្រ់ ថាក ពួយ អិស ដើល
 អាត្រ់ មី ។ ព្រៃ ចិន សិត ប្រើត បុត្រិច ហិ ទិប ខោ ពី
 ម៉ែត អូ បុច អូ ចំ កេះ » ជាមី ថាក កា អនុះខែ ទិល
 បុត្រិច ហាង ទ្រូក អុះ ផែ ឈោះ ព្រហិង ទ្រូក ស្យក់
 ផែត ការផែ ទ្រូក ឈោះ ។ អុះ ផែ ជា៖ «ព្រៃ អាម
 ទ្រូក អា មី ?» មី ផែ ជា «អាម កាម៉ែត ខ្សាយុត ម៉ែត
 ខ្សាយុត ហាង អុះ» ។ អុះ ផែ ជា៖ «អាម តាថិច ញ្ចូ
 ផែត លោង មី » ។ ជាមី តាម៉ែត ផែត ការផែ ៖
 «យើឱ អាម តាថិច អី ! » ។ វក ហារ កា អនុះខែ ទ្រូក
 ឈោះ ជាមី ប៉ូ ប្រើត ម៉ែញ្ច ចំ តាម៉ែត សា ជិន
 អាត្រ់ថាតី អុះ ផែ សា ខ្លឹម ។ ថាក ខ្សាយុត ថាក ឈាន់ ប៉ូ ប្រើត
 ទ្រូរ ចំ ស្យក់ ការផែ ឈាន់ អនុះ កា អុះ ផែ ម៉ែញ្ច
 ចំ ទងិតិតិ ផែ
 សា ផែ ទងិតិតិ ។
 ថាក ខ្សាយុត
 ឈាន់ ប៉ូ ប្រើត
 ចំ ប៉ូ ចំ ស្យក់
 ការផែ



អន់ ការ អុំ ផែន ពេរ
 ស្រី ផែន តាំងខ្សោ
 ម៉ោញ ។ មាក
 ឆ្លើ មាក ឈាន់ប៉ប៉
 ម៉ោញ វិខ្សាក់ អន់
 ការ អុំ ផែន អញ្ចីត
 ប៉ប៉ ស្រី ផែន



បុំតាម ប៉ប៉ មាក ឆ្លើ មាក ឈាន់ប៉ប៉ ម៉ោញ អន់ខ្សោដៃ
 ឈាន់ប៉ប៉ ស្រី ការ ផែន អន់ ការ អុំ ផែន តាម ប្រោ វិខ្សាក់ ស្រី
 ការ ផែន ពេរ វិខ្សាក់ ចិន ឆ្លើដៃ ឈាន់ប៉ប៉ ប៉ប៉ ប៉ប៉ ស្រី ឈាន់ប៉ប៉
 ហាង ប្រើត គក់ កោះ ស្ថាត ឆ្លើច ហាង ឆ្លើក ។ ជាមី មាក
 ការ អន់ខ្លួន ទិល បុំត់ មូរ គក់ ។ តាមដោត ជាទំ «និចម៉
 ចិន ស្ថូ ប្រើត ទិល សាមា គក់ អាម៉ែ ?» ជាមី ផែន ឆ្លើ ជីន
 អុំ ផែន ឈាន់ប៉ប៉ គក់ ប្រើ «ហាត់ អុំ សិស ផែន ហាមា
 ហាង អាយ្ញ ចិន ឆ្លើ អន់គុណ កាតារ គក់ ការ ពិន» «ស្បែត
 គក់ កាប់ ប៉ប៉ កាប់ ស្រី គក់ មី ?» តាមដោត ជាទំ
 «ជាក់» ជាមី ឆ្លើ ការ ផែន ទិល បុំត់ មូរ គក់ ឈាន់ប៉ប៉ មូរ

ការើស តាំ ម្ខីរ តក់
 ឈោះ គុ ការើស កា
 តារ តក់ ឈោះ
 ខ្លិត ។ ជាមី តក់
 ការលែង ហេ ប៉ូប៉ូ



នៅ ។ តក់ ជា ៖ «យើយ តោ សារណ្ឌុស សារណា
 សារតុង សារតារ អាត្រៃ» តាយុប ការើស ទុត អនុទុត ។
 ជាមី តាម៉ែត ម៉ោច់ កេះ ម៉ោវ ក្រាយ ។ តក់ ឈោះ
 តាយុប ទ្វីង តោ ជាមី សាលុ សាងុល ស្ទឹង ចិស វិចិស
 ការើស ។ ការលែង ប៉ូប៉ូ ម៉ោវ ក្រាយ តាំពុង នៅ ជា ៖
 «យើយ ! សារជាតិ ម៉ោវ អារ វិយ ប៊ែ សារសិត អ្នក
 សារនឹង សារទុក ម៉ោវ បើរ ពេរ អាត្រៃ នេស» ជាមី សិត
 ការើស ទិល បុំត បើក អ្នក សារនឹង អ្នក ញ្ញា ការើស ទ្វាំ
 ទុក ម៉ោវ ។ ទ្រីង អារ តាម៉ែត ម៉ោច់ កេះ បុំណ្ឌុស
 ឈាន់ សាតាក ទ្វីយ ការើស បុំត តិច ប្រើ ។ តក់ ឈោះ
 មក ឈាន់ ហេ ហេ ម៉ោច់ ការើស បុំប៉ូហេ ហេ ម៉ោច់ ការើស បុំប៉ូ
 ជាមី ញ្ញាំក តោរ នៅ នៅ ទៅ ៖

«សារ អីត ទីវ សារ អីត ទីវ ចាប
 ឡ្ងោ តោរ ស្ស ហរិន ចាប ឡ្ងោ
 ករិន ស្ស សាទ្ងាថ ម៉ាវ អច ព្រៃ
 ចិន ទី» សិត កាវិត បុត បើក
 ណាន ។ ជាមិ ទិប ជាន តាយិន
 ណាន តាមដោត ទ្វាំ ណាន មុត
 កាវិត តាំ មី តក់ ឈោះ អនុគិន
 ផ្លែ៖ ទ្វាបុន ណាន ។



ជាមិ តក់ កាប់លង បីប៊ី ជោះ តាមដោត ថ្វ ផ្លែ៖ តក់ ជាំ ៖
 «យើឃ ! តោ សារណ្ហុស សារណា សារតុន សារបុន
 ភាព្យោះ» តាយុធប កាវិត ខុត អនុខុត ។ តាមដោត ម៉ាច កេះ
 ម៉ាវ កាទ្ងរ ណាន ។ តក់ ឈោះ តាយុធប ទ្វិន តោ ទិប
 បុត ឈោះ សាបុំ សាងុល ផ្លូន ណាន ឯិស វិិស ជាមិ
 កាប់លង ថោ បីប៊ី កាវិត ម៉ាវ កាទ្ងរ ។ តក់ ជាំ ៖ «យើឃ !
 ជាត ម៉ាវ កាទ្ងរ នា វិយ ប៊ សិត ស្សក់ កាលិ ទក ម៉ាវ បុរិត
 ភាព្យោះ សេស» សិត កាវិត បុត បើក ស្សក់ កាលិ ស្សក់ ព្រៃ
 កាវិត បុត វិប ទ្វាំ ថោ ណាន វិងាប់ ស្ស បីប៊ី ។ ណាន ឯិ
 សិត ណាន ឯិ ថោ និចម៉ោ កាស្ស បីប៊ី ។

ជាមី ញ្ញាំក់ តោរ នេះ លាយវេះ ៖
 «សារ អិត ទីវ ៤ » ហេះ
 លោក សិត ការផ្តើ បាត់គិត បុរិក
 ត្បែះ ផែត ការផ្តើ តាត់ ។



ជាមី បាត់ព្រឹល ការផ្តើ បាត់សម្រាល ការាក់ ហាង តក់ លោក៖ ឬ
 ផែត រំ សារ ម៉ោង ដូវ ផែត ជាមី ៗ «អាថ្ញោះ នា ការាក់ ញ្ញាំ កា
 ស្ស ស្សួគ អុំ បិក កា ថាង់ អាថ្ញោះ វិមិស កា ថាង់ អាថ្ញោះ ដីង
 ម៉ោង ម៉ោត់ម៉ោង ដោច ផែត ។ ជាមី តាម៉ោត ផែត ការាកំង ។
 «អូ កា ម៉ោត់ម៉ោង តក់ ស្សួគ ផែត ៤» បាត់គិត ទិល ការម៉ោង
 តាម៉ោត កា ឡើ បាត់ម៉ោងស្សួគ តក់ ។ ផែត ជាមី ៗ «ម៉ោត ៤ ម៉ោង
 កាថ្ងៃង ទូត ៤ កាប់ សា តក់ ទូល ផែត ម៉ោង ម៉ោង ផែត ៗ
 ជាមី តក់ ការាកំង ៖ «ហុំ ម៉ោត ញ្ញាំ ប្រែះ តាន់ ពីរ
 តាន់ កាង តានិច ទិះ» ជាមី តក់ លោក៖ សាតាក់ ហារ នោន
 ពិង អន់ញ្ញោះ បុរិក ។ តាម៉ោត មុំត ការាកោង បុរិក ប៉ូប៉ូ
 ស្របង់ តក់ ក្រា ជី បុរិក ហ្មត់ ៤ ការផ្តើ ស្របង់ លោក៖ ទ្វោង
 លោក៖ តោះ ការផ្តើ លាយវេះ ៗ «ម៉ោត ៤ ម៉ោង កាថ្ងៃង ទូត ៤
 កាប់ សា តក់ ត្បូល ផែត ម៉ោង ម៉ោង ផែត ៗ

ពក់យិត កាល្មាន ពុត ជា ៖ «ឆ្វោរ អាថ់ទ្ធរំ កាប
 និយោះ ព័ ? » ផ្សេងៗ បានឈាន់ ស្តី ជាតិ ផ្សេងៗ បាន ស្តី
 ជាតិ ជាមី ផ្សេងៗ ហារ ពិនិត្យ អនុញ្ញាលប់បើក លាក្សវេ ។
 តាមជាតិ មុំត ផ្សេងៗ ពិនិត្យ អនុវិម បើក តែ៖ លាក្សវេ ៖
 «ម៉ោត ៤ ម៉ោង កាថ្ងៃខែ ខ្លួច កាប់ សា ពក់ តូលប់ ផ្សេ
 ម៉ោញ្ចារ ដូន ម៉ោញ្ចារ ខេះ» ។ ពក់ ឈាន់ ស្រួគ វារ៉ែត
 ជីវ ៤ ជាមី វារ៉ែត ជីវ ៤ ជាមី វារ៉ែត ពិនិត្យ ការផ្សេ ទ្ធផីង
 អនុញ្ញាលប់បើក ទិលប់ បុំត តែ៖ ជាមី ត្រួត ស្របន់ ផ្សេ
 ទៅ ប្រុប ។ តាមជាតិ សាតាក់ ទ្ធផីង ទ្ធផីង បើក សិត
 ទ្ធផីយ ការ ផ្សេ
 បុំត តិច ប្រើ ។
 ពក់ ឈាន់
 សាតាក់ ការ ស្តី ស្តី
 ថាក ការ ស្តី ស្តី ។

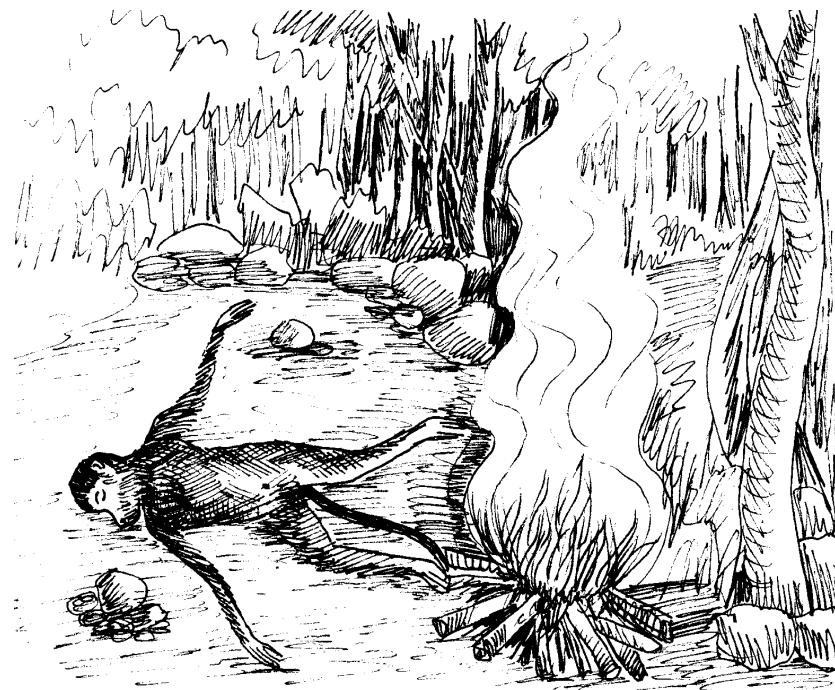


ជាមិ មុំត ការណើ កាលរាង បើក តាន្វៀង ការណើ តាំងបាល
ទ្វាក ឈោះ ហា សំប្បែរ ។ ទ្រង់ នា កាត្រាយ់ សោច
បីអច់ នៅ ឈាន់ ។ អង់បារាំង ការណើ ៖ «សារ អិត ទូ ។ ។
តក់ ជា ៖ «ញ្ញា ព្រឹត់ សារ នៅ នា នាយក់ នា ?» កេះ
អង់បារាំង ទ្វាហិក បីត់ ទ្រូវក បីច ម៉ាត់ ។ កេះ បីច
ម៉ាត់ នៅ ស្សរក់ នាយក់ នៅ ឈាន់ ការ ចិង ស្សរត ម៉ាត់ ជាមិ ប្រើ តាមប់
ម៉ាត់ នៅ ឈាន់ អង់បារាំង ការណើ «សារ អិត ទូ ។ ឈាន់ ។
មុំង ឈោះ តក់ ឈោះ អង់បារាំង តាន ប្រែះ ប្រែះ ។ តាន
កំលើ តាមជោគ ទ្វាហិក បីត់ បើក តក់ សំបិញ្ញេ ជា ៖ «ញ្ញា
ព្រឹត់ វិត់ ?» តក់ វា ការណើ ជា ៖ «អើ ! សោ ញ្ញា នាយក់ ទ្វាហិក
កាប ហិ និឈោះ ពេទ » តាមជោគ ជា «កាប និធភ័ ?»
នាយក់ ជា ៖ «កាលរាត ញ្ញា ការ ស្ស ស្សរត អេះ នាយក់ ដីង
ម៉ាញ្ញា ម៉ាត់មេង ជោច នាយក់ ស្សរត ។ និឈោះ ហង នាយក់
ជា ឈោះ ពេទ ជាមិ ប្រែះ តាន ពីរ តាន កាង តានិច » ។
តាមជោគ ជា ៖ «ជីត ញ្ញា ការ ឈោះ វិត់ ជីកក ការ និធល ថ្វាប់
នាយក់ ។ តក់ ជា ៖ «បីេះ សោ ស្សរក់ ការ និធល នៃ ប្រិត់

ជាត់ នាយក ចិង អន់ ព្រៃវ៉ាក់ ព្រៃវីរ នាយក កាសិស កាតាម ។
តាមដោត ជា ៖ «អ្យគេ សិស ថ្វី ហា នា ហង លើ» ។
ជាមី តាមដោត មាក កាសិស ទិប បុត់ ព្រី ថ្វី ច្បរ កាសិស
មាន កាំ ម៉ៅញ្ញា ចិង អ្យក់ សិត កាសិស ឡាប ពិង តាំងបាល
ឡាក តក់ ឈោះ ។ កោះឈោះ តាមដោត វេះ ជា ៖



«អ្យត់ ធា ត្រីន សិស បុំ កាបាង ឡើក ធា សាមួល៖ សិស
 តាត់ ពី ឈើ ! » តក់ តិឈរ ធា ៖ «អ្យត ! » កេះ វេះ
 តាមដោត សិទ ការិត បាន ឡើត មាន ឡើ នៅ ។ ជាមី តក់ ការ
 ប្រើតែ ឲ្យយើ ឡើ វេះ ឈានេះ ហាង ត្រីន ឬ បុំ ពិង ឡើក
 សាមួល៖ ឬ តាត់ ពី ឈើ ឡើ សាមួល៖ ហូវ ឡើ ឲ្យក្នុង អូញ្ញ
 អញ្ចប់ ការិត ។ ជាមី មាន ឈានេះ ការិត ឡើ តោ សារិត
 ហាម មាន ឡើ អញ្ចប់ អូញ្ញ ឈានេះ ហាង ។



ជាមី តាមដោត នៅ ទ្វាគំ ស្បក់ ព្រៃរៀក ព្រៃវីវ តក់ យោះ
 កាន់ ។ ពេរ ចំង់ ជារ ទ្វើង យោះ តាមដោត នៅ ទ្វាគំ
 សាក់ មាន ប្រុក សាក់ មាន តេះ នៅ ។ កេះ សាក់ កេះ
 ព្រៃរ ជាមី តាមដោត យោះ សានិ ពួ ជា សាន់តប់ ត្រាង
 កេះ ហិ សាន់តប់ ទ្វាគំបី កេះ ពោង ថែត បាត់កាង កេះ
 ប្រុក ។ ទ្វើង ទ្វើងយោះ វីវ ទ្វាថ់ កាន់ កាណាត់
 ទ្វើង ព្រៃរៀក ព្រៃវីវ យោះ កាតិក កាត្រ ទ្វាថ់ បាត់ណ្ហល
 ទ្វាថ់ កាបូរ ទ្វាថ់ រក់ លេប់ រៀន់ សាធេត ដីរ រៀនីក មិក
 សោ ។ អ៊ អ៊ បាត់ព្រៃរ ទិប ប្រុក ។ កេះយោះ តាមដោត
 ដែក ហិ អន់ ក អន់ខេ ត្រិប ទិខ្ស ។



កេះណោះ ជាមី ផែត ស្រោច ប្រើ ទ្វាតំ ស្រុក ការផែត
កាតិក កាត្រូវ ទេដី ព្យាព្យាបាន ហាង កាសន់ខ្លួន ។ ជាមី កេះ
ផែត កេះ សា កេះ ទិល ទិញមាំង ការំងជារ់ ។ តាម់ជាត



ណោះ ផែត ការំង ការ
ម៉ែត ការំង ការ ពី ផែត ។
គឺ នូវ កាសន់ខ្លួន ផែត បាត់
ម៉ែត ជាមី តាម់ជាត
ណោះ តប់ ពូម នឹង
ម៉ោញ តិច ។ ផែត
ម៉ែត ជាមី ៖ «អ្យត់ អន់ ពូម នាយក់ នា ហ្មន ម៉ឺក ទ្វាម៉ឺក
ម៉ែង ទ្វាម៉ែង អន់ ទិល ថារ ម៉ែត ថារ ពី នាយក់ តោ » ។
ពូម ណោះ ការ ហ្មន ជាត់ ម៉ឺក ទ្វាម៉ឺក

ហ្មុន ទិនប បាត់ត់ បាត់អច់ ហើ ពី ម៉ែត ផេះ តាទិច ។ ទិនប
 កាមុាង ពី ផេះ ជីវ អច់ ។ កេះ អច់ ជាមិ ប្រិច ហ្ម ពួម
 យោះ អ្វូត អច់ ។ ជាមិ កា តាពួច បាត់អច់ ផេះ ឱរ ។
 ពេះ កា អ្វ ហ្មក់ ប្រិត ញ្ច កា អ្វ ជាត់ សូ ផេះ កាភុច កា
 ផេះ ដុល ឡានុល ។ ជាមិ កម្លាត់ ផេះ អំបីត្រ ជាឃ ៖ «ប្រ
 ញ្ច ឡាត់ អិល អ្វូត អច់ យោះ ប៊ តាពួច កាភុច ឡានិច
 យិល ហើ យិល ក្រាល កា ខាក់ និផេះ ? ផេះ ពេះ ជាឃ ៖
 «ពី ចិង អ្វ អនុតគ ទិនប មុាង តិប» ជាមិ តារ កាំបី
 ឡា ហេ កាមេះ ៖ «ប្រ ពួម ដិល អាត ។ យូរ



ម៉ាបក់ ញ្ញា ជាត់ ព្រម
 សាតិ ពិនិត្យ ទ្វាំ
 លាកំង គុល ផែី
 ម៉ាត់ ពិនិត្យ សិរី» ។
 ទ្វាំ លាកំង កា
 អណីខេ ថាក ជាមី

ទិល បាត់ ព្រឹ តាម៉ោត ។ ត្រូត់ ដែល ម្នត ទុច សា ម៉ែ នៅ
 ថ្ងៃ តាម៉ោត ឈរាង ផែី ហាំ វី សោ ។ ជាមី អណីខេ
 អំប៉ោះ ជាទំ៖ «ពី ពី តាំងទ្វាំ ម៉ែ តាំងទ្វាំ អណីដីស សា
 សោ ?» «ពី តាំងទ្វាំ ម៉ែ ពី តាំងទ្វាំ ព្រើន សាតាម៉ោត
 លូ ព្រៃន្លើត» ។ «កំ ញ្ញា ជាត់ មួត តាំ ប្រុក អណីដីស សា
 សោ ?» «ក្បុម ញ្ញាំ ទ្វាំ អំប៉ោះ ពី តាំងទ្វាំ ម៉ែ ពី តាំងទ្វាំ

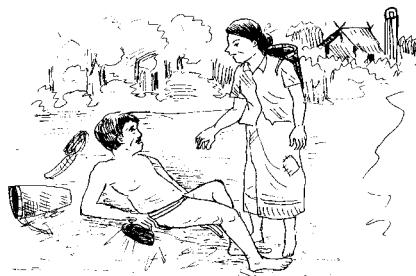




ព្រឹន ហិ»។ សិត ការ អន់ខេ ទិល បាត់ ហិ រែះ ជាំ៖
 «ពី តាំងឡាង ម៉ែត តាំងឡាង ទី សំបុរីយ ញ្ហា កាម៉ែត់ បាត់
 ទ្រូក តោ ច៉ែវ មុត តាំ ស្រុក ពិន ។ តាម៉ែតោត ជាំ៖
 «ញ្ហា នូវ ប្រើ អន់ខេ មុត បាត់ បាត់ អារ សេស» ។ ជាទី ជីវ រែះ
 ការ អន់ខេ ឈាន់ ទិល បាត់ ទ្រូក រែះ ជាំ៖ «ញ្ហា នូវ មុត
 វគ្គ ពី តាំងឡាង ម៉ែត តាំងឡាង ព្រឹន ប្រើ អន់ដីស មុត» ។
 ជាទី មុត ការអន់ខេ តិម ស្រុក តាម៉ែតោត ឈាន់ ។ ថែ
 តាតារ សិដ្ឋ រៀបិដ្ឋ បិទ ឡាច់ ពិល ថែ ប្រឈរ ជាទី
 សាលុ សាងុល ស្ថិដ្ឋ បិក បុបញ្ញ ប្រុះ តាប់ អច់ កាបុរី



၁၁



តាប់ពី ។ នៅថ្ងៃ ជាទំ «ញ្ញា
វិត្ត ប្រុក សា !» ។
តាមផ្លាស់ពាណិជ្ជកម្ម ហេ
បូប៊អន់ខែ ឧករាង នៅ
កាថែង បុច្ចែក កាតិ ម៉ែត្រ

នៅ ។ តាមផ្លាស់ពាណិជ្ជកម្ម តាណុជ្ជកម្ម ជាទំ «មួយ
ទ្រង់សា ពី មាក ទ្រង់សាម៉ែត» ។ ជាមីនិល បាត់ហើ
តាមផ្លាស់ពាណិជ្ជកម្ម ខោ សង់សារ កាម៉ែត្រ កាតិ នៅ ។ ពី
ម៉ែត្រ នៅថ្ងៃ ជាទំ «អើ ! គណ ដែល អីក កាតិ ពី ម៉ែត្រ សា
ប់ខ្លាប់យច ខ្លាប់ច្បែត កេរោះ ដែល ប្រើតំនិញរាង៖ ដែល
ប្រើតំនិញរៀប» ។ តាមផ្លាស់ពាណិល រោង ខ្លួន ឈ្មោះ ខ្លួន ឈ្មោះ
នៅថ្ងៃ ជាទំ «អនុជិសប ប្រើតំបាប គណ ជាតិ អូ អូ តាប់បាប អូ
អូ តាប់បាប ទី៖ » ។ ជាមីនិល ពី អនុខែ រោង ពាណិជ្ជកម្ម ជាទំ
តាមផ្លាស់ពាណិជ្ជកម្ម ប្រើតំបាប គណ ជាតិ ។ តាមផ្លាស់ពាណិល
រោង នៅថ្ងៃ បាបុរាណ ជាតិ ទី ពុត តាប់បាប តាប់បាប ជាមី
តាមផ្លាស់ពាណិជ្ជកម្ម ល្អ ពោទ្ធនឹតិ រោង កាតិ ស្រក់ ពី ម៉ែត្រ នៅថ្ងៃ
ល្អ អនុខែ ខ្លួច សាថ្ងៃ អនុខែ រោង ហាង ។ ៣០

សេវាទិន្នន័យ

១- កាលពីព្រៃនងនាយ មានគ្រួសារមួយមានក្នុងពីរនាក់ប្រសិទ្ធភាពប្រើប្រាស់ប្រើប្រាស់ ក្នុងប្រសិទ្ធភាព តាំងដោត ឬក្នុងប្រើប្រាស់ ពេញឲ្យកើតឡើង ។ ថ្មីមួយខ្លួនឯកជាបានចេញទៅជីវិតដីខ្លួនព្រៃបើយ ទូកសោយក្នុងរោងចាំឆ្នាំ ។ ពេលខ្លួនឯកជាបានចេញទៅជីវិត ពួកវាទាំងពីរកើតត្រូវបានដឹងដី ។ ពេលទៅជីវិត កំពង់ទីកួតក វាយឱ្យក្នុងព្រឹត្តិការណ៍ ក្នុងភាគម និងកំពិសជាថ្មី តាំងដោតកើតឡើង ជាកំពង់យោកដីលរស្សាយ ។ ២- ពេលក្រោងបានចេង ហើយវាកើតត្រូវប់ចេងដី ។ ឯធម៌ ជីវិតដោតដី ប្រមូលអង្គាមដីលគេចាល់យកមកអង្គាម ដើម្បីសិរីយក ចុងអង្គាមដីលជាប់ផ្ទាលើនិង អង្គាមនោះ ។ ប្រមូលបានមួយ ក្រោងដី តាំងដោតកើតចិបបរ សោយប្រឈម ពាក្យជាមួយស្ថិតិភាព ក្នុងពីរការបាន ។ ល្អាចប្រើប្រាស់ខ្លួនឯកជាបាន ត្រូវប់មកពិធីកដីខ្លួនដី ។ ពេញឲ្យកើតឡើងប្រាប់ខ្លួនឯកជាបាន ម៉ាក់ហេ ! ថ្មីដែលបានដីបានជាបាយនិងថ្មី សំលបព្រឹត្តិភាពនិង កំពិសពេញត្រោតត្រាំងដែលបានជាបាយខ្លួនឯកជាបាន តាំងដោតស្ថិយ ម៉ាក់ ថ្មី ខ្លួនឯកជាបានជាបាយបាន ពេញត្រោតត្រាំងនោះ ?

ពោះទ្វីកនិយាយកុហកទេប៉ា ម៉ាក់ កុំដ្ឋីវា! »។ ម្ចាយទូវា
និយាយជូនឡាតាំងកើសរប្បែតថាទាំង «អា ក្រុនចំព្រៃង ក្រុនចិត្ត
កំណាន៉ា បានបាយ បានមួប សុវិធ្លេតតែខុសនឹងត្នាណគិត
ពី ឱះពុកម្ចាយសោរៈ»។

៣-បន្ទាប់មកឱះពុកវានិយាយថាំង «លូណាហាស់! ចិនពីនឹង
ពួកឯង ទៅដើរកចុំ ព្រោះពួកឯងបានផ្លូតបេីយ »។ នូវ
ឱះពុកម្ចាយនិយាយជូនឡាតាំងកំណានកើសចំបនទេសបំផុំដើរ
ទាំងអតិថិជននៅក្នុងបន្ទាប់។ ពោលស្រោរដីឡ្សីនិងបេីយ
ម្ចាយវាកើករួមឱ្យឈានកំណើនដែលបានបេីយ តែរកមិនយើង បេីយសុរ
ថាំង «តើឈើដើលនៅទុកនៅក្នុងឯងដោរបាត់ទៅណា
បេីយ?» តាំងដោតផ្លូយពីបន្ទាប់ថាំង «បានម៉ែ! យើង៖
ខ្ញុំទុកនៅ ក្រោមត្រូវឈាន »ពោលនោះម្ចាយវាកើសដើរទ្វីតថាំង
«អាមេរចំព្រៃង សញ្ញាស្អានតែស្ថាប់បាត់បេីយ នៅត្រូវឈើ
ទ្វីត ម៉ែចកិចនដើរទេ » តាំងដោត និងបនទ្រូវឈើរដើរ
មិនលក់សោរៈ ក្រាយមកស្រាប់ តែទុសុរម្ចាយវាបេីក
ដីឡ្សី ចេញពីចង្វាន។

៤- ពោលនោះម្ចាយវាកចង្វើរជាកើតដីឡ្សីនិងតែរកមិនយើង
សោរៈ កិចនិយាយថាំង

«តើម្ចាស់ដីលអព្យាជាក់នៅក្នុងនេះ វាបាត់ទៅលាង
ហើយ ?» តាំងោតស្លឹមថា៖ «ម្ចាស់នោះ ខ្ញុំកន្លែកបែន្រី
ត្រូវ !»។ ណែលពួកតាំងោតស្លឹមកើតិចថា ៩ « នាងាប់ នា
ល្អាកសិធម៌ សព្វស្ថានតែស្ថាប់បាត់ទៅហើយ ម៉ែងកិច្ច
ដើរទៅ ព្រោះពួកឯងជាបានសិបាយ ត្រូវបានហើយ»។
តាំងោតកើតបំបនសំង់ដើរលក់បាត់ទៅ។

លុះព្រឹកឡើងម្ចាយវាកិច្ចហេរពួកវា នោយក្រោក
ឡើងសិដ្ឋីឡើងឡើងព្រោះ ណែលពួកវាទៅយកដីឡើងមកសិ
យិញ្ញ នៅសល់តែសប្តបកដីឡើងណារិក្រហម។ ដីលមាន
រសជាតិល្អឃើង ចំណោកដីឡើងណារិក្រហម
ដីលត្តានជាតិល្អឃើងនោះ ឱ្យពួកម្ចាយវាប្បុបនបំហើយ។
តាំងោត ឬនិងបន្ទុ ត្រាំប្បុបដីឡើងល្អឃើងនោះ ទាំងអត់ធ្លៀត។
ណែលប្បុបដីឡើងនៅបែន្រី ឱ្យពួកម្ចាយវាកិច្ចលពួកវា
ទៅដើរកដីឡើងនៅក្នុងព្រោះ

៥- ណែលដើរកដីឡើងបានហើយ ឱ្យពួកវាកិច្ចលក់ការបិត
ចូលទៅក្នុងរណោដីឡើងនោះ ហើយឯធមាយថា៖
«ការបិតយើងវាបានផ្លាក់ចូលទៅក្នុងរណោដីឡើងនេះ
ច្បាប់នូវបានបានឯកជាមុន្តុ!» តាំងោតស្លឹមថា៖

«ខ្ញុំចុះមិនកើតឡើងទេ ព្រោះរណ៍រាល់ដែលបានស់»
«មិនអីទេ! ថា ពុកធ្វើជាបេណ្ឌីរសោយក្បាចចុំទេ»។ ពេល
ដែលតាំងវាតចុំទៅក្នុងរណ៍ នីតុកវាកីកិចស្ថិកត្រចោះក
ពេញឯកសោយយំ ហើយនិយាយថា៖ «ក្បាច ហេវ បង់បង់ឯង
រាយប៉ែងចុំទេជាដូម្មួយដែរ» តាំងវាតឆ្លើយថា៖ «បានមិន
បានសោយវាទុំទេ ព្រោះខ្លឹមទ្វីដែលទ្វីរហើយ»
នីតុកតបរិញ្ញថា៖ «សោយវាទុំបានឯកក្បាច! »។

៦- ពេលបង់រាយប៉ែងចុំដែលបោរាយ នីតុកវាបានទាញ
ដេណ្ឌីរទ្វីដែលវិញ ហើយនិយាយថាពុកវាតាំង
«ខ្សោះ! តាតុកកំណានៗ ពុកឯងនៅស្អាប់ក្នុងរណ៍នេះទេ:
យើងត្រឡប់ទៅរឿងហើយ»។ ពេញឯកប្រាប់បង់ថា៖
«បង់ដើយ! ខ្ញុំយើងបាយណាស់» តាំងវាតកីកាយដៅទ្វីដែល
នៅក្នុងរណ៍ ដែលសល់ពីនីតុកដីក បានមួយចំនាម
ពេញឯកដីដែលក្រៀក ព្រោះពុកវាសត់មានត្រីដីជីឡូឡូទេ។
៧- បានឯកប្រាប់បង់រាយមកបង់រីស្អាប់ថា៖ «ដៅទ្វីដីបង់បង់?»
ដើយសារពេលយើងយើងខ្លួនខ្លួន ទិន្នន័យប៉ុណ្ណោះទេ។
រាយដី និយាយរួចគឺនៅត្រាបុរាណដៅទ្វីដែរ។

ពោលតាំង្វាត ជីកទីកនោះ ទីបដិសថាទីកនោះផ្លូមម៉ែន។
ពួកវាកើបណ្ឌិ៍ណែរីទៅមុខ ឡើត ហើយបានយើញចេក
មួយផ្លូវ បង់សោយប្រជាប្រឈម សាច់ ចំណោកខ្លួនឯងប្រឈម
សំបក។ ពោលដើរទៅមុខបន្ទិចឡើត វាបានដ្ឋបចេកប្រាំ
ផ្លូវ តាំង្វាតសោយប្រជាប្រឈម ផ្លូវ រប្បប្រជាប្រឈមឯងពីរផ្លូវ។ ពួក
វាបន្ទិ៍ណែរីឡើតកើបានយើញមួយស្ថិតិតាំង្វាត
យកប្រាំផ្លូបល់ បុន្ទានវាសោយប្រជាប្រឈមអសប់។

៨- ពួកវាចែះតែធ្វើដឹងឈានឱ្យបានយើញឡើត ។ តាំង្វាត និង
ប្រជាបានយើញចេកជាប្រព័ន្ធដែលស្មារបែនិយាក់ថាលេ
ពាសពេញពេញ។ ពួកវាចាំងពីរកើដើរដូចជាបំការស្មា ។ តាំ
ង្វាត កើនាំប្រជាប្រឈមឡើងទៅពួកនៅលើដើមប្រជាប្រឈមហើយវា
ប្រាប់ថា៖ «ប្រជាប្រឈមបានបានបាន មកសោយប្រជាប្រឈមពីរ ។
ឡើល្អចនាំរបស់ស្មា មកសោយប្រជាប្រឈមពីរ ។»

១០- ឡើដូចបំការបានបានបានហើយ វាកើល្អចកាត់សំណោះ ។
ពោលតាំង្វាតកើតុងល្អចកាត់សំណោះ ស្ថាកើត្រូសកថា៖ «មិ!
ភាមនុស្សឯធម៌បានល្អចកាត់សំណោះអ្វីជីង» ។ ពោលល្អស្មា
ត្រូសកជូនថា៖ «កើតុងល្អចកាត់សំណោះអ្វីជីង» ។ ពោលល្អស្មា
ត្រូសកជូនថា៖ «កើតុងល្អចកាត់សំណោះអ្វីជីង» ។

ពេលនោះតាំងៅត កើតប្រក្រឡានៅជាថ្មីតុលាកីបុរាណិង
តល់យើងិលនោ ទីនោះទៅ។ ពេលនៅបន្ទីនឹង ត្រូវប៉ា
ត់យើងិញ្ញីតុលាប្រើប្រាស់ក្នុងការបង្ហាញ រាជកីត្រឡប់ចែយក
ការដោកនៅត្រូវដោន្លឹងរបស់វា ដើម្បីជាកីតុលាកីបុរាណិង
តាំងៅតកើតប្រក្រឡានៅជាមុនុស្សិញ្ញា ហើយនៅថ្ងៃដូចបច្ចុប្បន្ន
នៅឯណីម៉ែង្វ៊ែ។ ពេលស្តាត្រឡប់មកវិញ្ញាមិលធ្វើតុលាត់
អស់របីនឹង ឬវាល់ ឬរាល់ កើតឱ្យនៅថ្ងៃមករួចចាញ់
ស្ថិកត្រឡប់កុងាល់នៅ ហើយនិយាយថា៖ « ផ្តល់សម្រាប់
ម៉ែង្វ៊ែតុលាត់ មានធ្វើតុលាត់ឬ»។

១១- ស្តាត្រឡប់ចោរកន្លែងរបស់វារិញ្ញា ឬ៖ ត្រូវបន្ទីនឹង
តាំងៅតកើតឱ្យបានបញ្ចប់ស្តាត្រឡប់ទៀត។ ពេលនោះស្តា
យិញ្ញាកីត់ដើរមានបញ្ចប់ទៀត ឬតាំងៅតកើតប្រក្រឡានៅជាថ្មី
ធ្វើតុលាកីបុរាណិង។ ពេលយើងិញ្ញីតុលាកី ស្តាត្រឡប់បានបញ្ចប់ទៀត។
១២- ពេលត្រឡប់ដូលប៉ុំនៅ ស្តាត្រិកស្រាវប្បុតដូលប៉ុំស្រីនឹង
ហើយនិយាយថា៖ « ស្តិកអញ្ញាមិនខ្សោចដី ព្រោះខ្សោ និងជីវិ
ជាក្រុងបន្ទាន់ មានតែនៅមួយប៉ុំណែរាង ដូលអញ្ញាមិនខ្សោច »។
សំដីស្តាត្រិកយាយទាំងប៉ុំនាន តាំងៅតស្តាត្រប៉ុំទាំងអស់។

ពោលនោះ តាំងធ្វើកិច្ចនាថរជាយដ្ឋិជាសំលេងម៉ាត់
ម៉ែង។ ស្រាលូជ្មោះវាកំយណាស់ កីឡាត់ទ្វីនិងទោននៅ
បឹងកេង ញូវខនសុវិរត់បាក់ផ្ទះ។

១៣-ពោលនោះស្រាគិយាយថា ៖ «ហេតុអិបានជាអញ្ញតាតំ
មាត់និយាយជ្មោះ» ។ ស្រាកិច្ចីនិងទោនដឹកនោះលើដំបូល
ផ្ទះ។ តាំងធ្វើ យើញស្រាប់ទ្វីនិងដឹកនោះលើដំបូលផ្ទះ វាកី
ច្បាបឡើងបើយនិយាយបន្ទាបជ្មូមមុនទ្រូវ។ ស្រាលាច
ទ្វីនិងញូវដើរដឹងកីឡាប្រុតត្បាក់មក ម៉ែបីចំណុចខនុង
តាំងធ្វើយើញជ្មោះកីឡាត់ទោនដឹមថ្វេជ្រ។ ស្រាដោះកសុំ៖ ក្រា
កទ្វីនិងលើផ្ទះ ដើម្បីសំងគ័និង ត្រង់រប្បសុតច្បៃនិង កំពុង
តែអំងគិន ឧបាយកិច្ចិចត្រូចរារ៉ែមទ្រូវ។ ពោលនោះ ស្រា
ត្រូសកម្មឃន្ទាត់ ក្រោះយើចុកចាប់ ជាយត្រូវចំណុច និង
ឧបាយកិច្ច។

១៤- ស្រាបានទៅបុប្ផមុខ ពោលបច្ចុប្បន្នរារា យកក្រុម
មកជួរតមុខ ត្រូវបច្ចុប្បន្នកិច្ចករារ៉ែមទ្រូវ។

តាំងធ្វើតាមវិធីសេវាក្នុមិនិកស្រាតាមប្រព័ណឺ
ទំនួរមទំហប់ដែលជាតិទំពុនយកដៃសប្តាយ ។

១៦- តាំងធ្វើតែងតែគិតអំពីសុខអ្នករបស់ខ្លួនក្នុងក្រុមក្រុម
ជាជិច្ឆូន រាជបាលជាជីវិ៍ឡាងត្រូវបានដើរបាន ហើយរាជធម្មាយ
ថា «ស្ថូមសោរយដើមដីឡាងនេះ ដូចនៅថ្ងៃដីលីក្នុមជាន់
ខ្លួនក្នុងក្រុមក្រុមខ្លួន» ។ ពេលនោះដើមដីឡាង កើតុះឡើងបាន
ក្នុមិនិកស្រាតាមរាជម៉ែន យប់នោះខ្លួនក្នុងក្រុមក្រុមក្នុង
ទំនួរមទំហប់ហើយបានប៉ះចំស្តីកដីឡាងយកមកកិត
អាចម៉ោង កិត្តុរាជតាត់ឡើងឡើងដឹកវិញ បន្ទិចក្រោយមក
ត្រូវបាន រមាសប់នេះរហូតដីលីក្នុន លូន្តិកឡើង
ប្រពន្ធតាត់ ស្ថូរ ហើយតាត់កើត្រាប់ពីមួលហេតុនោះ ។
ពីនោះកើត្រាប់ពីមួលហេតុនោះ ប្រពន្ធតាត់បានដើរបាន ដីលីក្នុង
អាចម៉ោង កើតុះត្រូវ ដើរតាមដើមដីឡាងនោះ ដើម្បីដឹក
មេិមរាយកមកប្រុង ១៧- ពួកតាត់បាន ធ្វើដីលីក្នុង
តាមរកតល់ដីឡាងនោះ រហូតដីលីក្នុងពួកតាត់បាន ធ្វើដីលីក្នុង
តាមធ្វើតាត់ ពេលនោះផ្តល់ក្នុមិនិងផ្តល់បំនើតាមធ្វើតាត់
កើតុះមកដីលីក្នុងពួកដឹកដើរ ។

ខ្លួន តាំងធ្វើបានសូរទេវកបំនីរបស់តាំងធ្វើបាន
ថា៖ «តើកូមិរបស់ពួកឯង មានតាំណាមដែរប្រចាំ?»វកបំ
និជិយាយថា៖ «មិនដឹងដោយ ថា ខ្លួនសូរលោកម្នាក់
ខ្លួន»។ វកបំនីរបាននាំរារី ហើយប្រពន្ធដោះមកជីវិត
តាំងធ្វើបាន។ ហើយតាំងធ្វើបានបង្ហាញថា វកបំនី ត្រូវទៅនាំ
មនុស្សទាំងពីរនាក់ហើយប្រពន្ធ នោះឡើងមកដូច តាត់នៅ
ឯក្រឹម។ ពេលតាំងធ្វើបានយើងឱ្យវកទាំងពីរនោះដើរចូលរួមក
នោះទិន្នន័យបានត្រូវបាន ឯក្រឹម។

១៨- តាំងធ្វើបានឈ្មោះយើងឱ្យបានចិត្ត បាយទិកដ្ឋាន
ឯក្រឹមរបស់វា។ ក្រោយពេលហូបបាយរួច ឯក្រឹម
រារបាយរបាយយំ ស្អាយដ្ឋានរកំហុសទាំងបុន្ញនាន ដើលខ្ពស់
បានធ្វើចំណោះក្នុងក្នុងមក។ តាំងធ្វើបានវិតវាស្សេរ
ឯក្រឹមរារបាយយ៉ាងខ្សោះ ត្រូមទាំងឈ្មោះយើងឱ្យបាន តាត់រស់នៅជាប់
ម្នាយវា។ ក្រុមត្រួសារបស់តាំងធ្វើបានស់នៅជាម្នាយភ្នោះ
យើងឱ្យសុខសាន្តរបាត់ពេញដោយ ១ ៣៩

Prepared for first online distribution in March 2015 by



អង់គ្លេសបាត់ការអនុវត្តកម្ពុជា

International Cooperation Cambodia
P.O. Box 612, Phnom Penh, Cambodia

Tel: 092-469-934 / 075-974-029

info@icc.org.kh

<http://www.icc.org.kh>



This work is dual licensed under either of these Creative Commons licenses:

- Attribution-ShareAlike 4.0 International License.(Cc-BY-SA) To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>.
- Attribution-NonCommercial-ShareAlike (CC BY-NC-SA) To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/>.

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt — remix, transform, and build upon the material
for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

Under the following terms:



Attribution — You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use.



ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.